



Oficina: 414 Canal St., New York. Teléfono: Canal 1308.

3 CENTAVOS

VOL. XX.—NUMERO 3238.

Proyecta un vuelo desde Lima, Perú, hasta New York

El aviador Martínez de Pinillos dice que saldrá hacia últimos de julio

El señor Martínez de Pinillos, aviador civil peruano con certificaciones efectivas de vuelo a su país, proyecta un raid aéreo desde Lima a New York...

El señor Martínez de Pinillos, aviador civil peruano con certificaciones efectivas de vuelo a su país, proyecta un raid aéreo desde Lima a New York...

Méjico progresa y se desarrolla con gran impulso evidente en todo su territorio

El cónsul general y agente financiero hace declaraciones sobre política, finanzas y religión

De regreso de una temporada de descanso en su patria, llegó recientemente a Nueva York, el cónsul general y agente financiero de Méjico en los Estados Unidos, don Arturo M. Elias.



D. Arturo M. Elias, cónsul general de Méjico

M. Elias, en su despacho de ambiente ordenado, de eficiencia de oficina de "business man", hallábase entregado ya de lleno a su tarea.

bastarían para preocupar a cualquier funcionario público. —Que impresiones trae usted de Méjico?, preguntámosle. —Excelentes, responde con llana franqueza, convencido y deseoso de convencer a todos de la satisfactoria impresión. La situación en general, es muy buena. El estado económico del país es bueno. El gobierno se halla completamente al día. No tiene deudas con sus empleados. Hace sus compras al contado...

El cónsul general expone la base de sus impresiones optimistas. El país entero demuestra el efecto de la política del gobierno del presidente Calles, cifrada en impulsar las obras públicas, fomentar la difusión de la cultura y fortalecer la autoridad del poder federal.

Con gran pompa fue inhumado el Ex-Pdte. Córdova

Un nuevo temblor sacude a Guayaquil y alarma a la población

ECUADOR TIENE UN SUPERAVIT EN 1927

El gobierno pide informe sobre la proyectada concesión de unos terrenos

GUAYAQUIL, Ecuador, mayo 31.—(A.P.) Sintióse ayer aquí un fuerte temblor y la población se encuentra alarmada por la frecuencia del fenómeno.

GUAYAQUIL, mayo 31.—(A.P.) Salíó de viaje a Panamá el señor Jaime Castells, cónsul general de España en este puerto.

GUAYAQUIL, mayo 31.—(A.P.) El gobierno ha aceptado la renuncia del jefe del cuerpo de bomberos, general Chambers Vivero y encargado del comando al jefe de la primera brigada.

QUITO, Ecuador, mayo 31.—(A.P.) Los restos del expresidente doctor Gonzalo Córdova fueron trasladados al cementerio, donde se les dio sepultura.

El cortejo fúnebre fue selectísimo, habiendo asistido todos los liberales, el cuerpo diplomático y el consular. Los cordones que pendían de la caja mortuoria, que iba envuelta en las banderas del Ecuador y Chile, tomáronlos los señores José María Ayora, presidente de la corte suprema; Manuel Balarezo, ministro de la misma; Lina Cárdenas, rector de la universidad; Emilio Edwards Bello, ministro de Chile en el Ecuador; Modesto Peña Herrera, ministro de la corte suprema jubilado; Ricardo Jaramillo, director del organismo liberal "El Día"; Manuel María Borrero, delegado de Cuenca, de donde era oriundo el doctor Córdova.

QUITO, mayo 31.—(A.P.) La dirección general de la contabilidad del estado anuncia que en el último trimestre...

LOS AVIADORES ESPAÑOLES BATEN EL RECORD MUNDIAL VOLANDO 4.400 MILLAS



Capitán Francisco Iglesias, Capitán Ignacio Jiménez

El ministro de Colombia hace destacar la importancia de relaciones con EE. UU.

Banquete de la Cámara de Comercio Colombo Americana en honor del representante diplomático colombiano

Al mediodía de ayer y en los comedores del Bankers' Club tuvo lugar el almuerzo ofrecido por la Cámara de Comercio Colombo-Americana en honor del ministro de Colombia en los Estados Unidos, doctor Enrique Olaya-Herrera, al que asistieron también como invitados de honor la señora esposa del ministro, doña Teresita Londoño Sáenz de Olaya-Herrera; el cónsul general de Colombia en Nueva York, don Andrés Gómez H., y el teniente aviador del ejército colombiano Camilo Daza.

Jiménez e Iglesias aterrizaron ayer a 250 millas al norte de Karachi

El "Jesús del Gran Poder" visto el miércoles a 800 millas de Karachi

ENORME ENTUSIASMO EN MADRID Y SEVILLA

MADRID, 31 de mayo.—Los capitanes Ignacio Iglesias y Francisco Jiménez, tripulando el avión español "Jesús del Gran Poder", acabaron su vuelo iniciado en la mañana del martes en el aeródromo de Tablada, Sevilla, con el propósito de establecer el "record" mundial de distancia volando hasta Karachi, India, aterrizaron en la mañana de hoy, al parecer sin novedad y después de un magnífico vuelo.

Desde que, en la noche del miércoles, el mensaje que a continuación publicamos indicaba haber pasado a ochocientas millas de Karachi el "Jesús del Gran Poder", volando sino novedad, nada ha vuelto a saberse de los arrojados aviadores españoles hasta el momento de cerrar esta edición aparte de la noticia anterior.

"Los americanos de hoy son herederos universales de Bolívar y Washington"

Así declara el nuevo ministro de los Estados Unidos en Bolivia al presentar sus credenciales

LA PAZ, mayo 31. (A.P.) — Mr. La otra sí no más bien alegrándose. David E. Kaufman, nuevo ministro de los Estados Unidos en Bolivia, presentó sus credenciales en acto público, con honores extraordinarios, al presidente Siles. —dijo el ministro en su discurso— he venido a Bolivia como representante de mi gobierno y ahora presento mis credenciales al mismo tiempo que las cartas de retiro de mi distinguido antecesor.

LA POLICIA NO HA LOGRADO DAR CON LOS ASESINOS DEL VETERANO GENERAL MASO

HABANA, mayo 31.—Continúa la policía sin haber averiguado nada respecto a la muerte del general Maso, hecho del que el día de ayer en la mañana se verificó la autopsia del cadáver en el necrocomio. Las balas que le causaron la muerte eran balines cero cero de plomo sin revestir, de dos gramos sesenta centigramos de peso, de las que suelen llevar los cartuchos de caza y los disparos fueron hechos en el mismo plano de altura. Por las averiguaciones hechas sólo se ha podido saber que un automóvil sin chapa y con los focos apagados, inició su marcha de la esquina de la casa del general al instante mismo de sonar los disparos.

Argentina - España Portugal - Uruguay

Los equipos de fútbol de esos países resultaron triunfantes en la eliminación. Su actuación en el torneo internacional de fútbol ha sido hasta ahora, brillante. Los próximos partidos a celebrar han de poner a prueba su valía y excelente preparación.

La policía investiga el origen de la bomba en la oficina central obregonista

Causa sensación la deposición del general Alvarez.—Llegó a Balbuena el aviador Fierro.—Capataz víctima de emboscada

CIUDAD DE MEJICO, 31 de mayo (A.P.)—La policía, que todavía ha descubierto el origen de las bombas colocadas en la Cámara de Diputados recientemente, de las cuales una explotó causando daños no perdidos de vidas, trata de descubrir ahora el origen de la que explotó anoche en el cuartel general de la campaña política del general Alvaro Obregón.

EL DR. NOVOA SANTOS AGASAJADO POR LA CASA DE GALICIA EN EL PENNSYLVANIA

Animado, y dentro de una atmósfera cordialísima, estuvo el banquete ofrecido al doctor Guillermo Novoa Santos, catedrático de patología general de la Universidad de Madrid, y a su secretario y colega doctor Melchor Castro Gallego, en el Little Ball Room del hotel Pennsylvania, el miércoles pasado.

JUEGOS OLIMPICOS

Los próximos partidos a celebrar han de poner a prueba su valía y excelente preparación. Los detalles completos de todos los partidos de fútbol que se están celebrando en Amsterdam se publican diariamente en LA PRENSA

La infortunada Angélica del Rio tenía presentimientos fatales

Parece haberse entablado una furiosa lucha entre ella y su perseguidor

Continúan las investigaciones policíacas, con objeto de aclarar el misterio que está envuelta la tragedia desarrollada en el duodécimo aposento del edificio números 67-69 de St. Nicholas Avenue, en la mañana del martes, que costó la vida a la infortunada puertorriña, Angélica.

Era esta natural de la Playa de Ponce, de 30 años, con un hijo de doce años de residencia en este país, sin más familiares que una hermana casada en la referida ciudad de Ponce, llamada Eliana Ríos.

Argentina - España Portugal - Uruguay

Los equipos de fútbol de esos países resultaron triunfantes en la eliminación. Su actuación en el torneo internacional de fútbol ha sido hasta ahora, brillante. Los próximos partidos a celebrar han de poner a prueba su valía y excelente preparación.

LA POLICIA NO HA LOGRADO DAR CON LOS ASESINOS DEL VETERANO GENERAL MASO

HABANA, mayo 31.—Continúa la policía sin haber averiguado nada respecto a la muerte del general Maso, hecho del que el día de ayer en la mañana se verificó la autopsia del cadáver en el necrocomio. Las balas que le causaron la muerte eran balines cero cero de plomo sin revestir, de dos gramos sesenta centigramos de peso, de las que suelen llevar los cartuchos de caza y los disparos fueron hechos en el mismo plano de altura.

Argentina - España Portugal - Uruguay

Los equipos de fútbol de esos países resultaron triunfantes en la eliminación. Su actuación en el torneo internacional de fútbol ha sido hasta ahora, brillante.

JUEGOS OLIMPICOS

Los próximos partidos a celebrar han de poner a prueba su valía y excelente preparación. Los detalles completos de todos los partidos de fútbol que se están celebrando en Amsterdam se publican diariamente en LA PRENSA

LA POLICIA NO HA LOGRADO DAR CON LOS ASESINOS DEL VETERANO GENERAL MASO

HABANA, mayo 31.—Continúa la policía sin haber averiguado nada respecto a la muerte del general Maso, hecho del que el día de ayer en la mañana se verificó la autopsia del cadáver en el necrocomio. Las balas que le causaron la muerte eran balines cero cero de plomo sin revestir, de dos gramos sesenta centigramos de peso, de las que suelen llevar los cartuchos de caza y los disparos fueron hechos en el mismo plano de altura.

Argentina - España Portugal - Uruguay

Los equipos de fútbol de esos países resultaron triunfantes en la eliminación. Su actuación en el torneo internacional de fútbol ha sido hasta ahora, brillante. Los próximos partidos a celebrar han de poner a prueba su valía y excelente preparación.

### Informaciones de Puerto Rico

Véase el proyecto que autorizaría las peleas de gallos

El gobernador de Puerto Rico ha vetado una ley aprobada por la legislatura de la isla, tendiente a legalizar las peleas de gallos. En la comunicación que envía al secretario de la cámara de representantes, expone los motivos que le aconsejan no impartir su aprobación.

La ley proyectada, enumeraba otras prohibiciones en el año 1904, por las que se evitaba la crueldad de los animales, que entre otras cosas disponía que cualquier persona que empleare, instigare, promoviere o echare una pelea de gallos... o ayudare a que tuviera lugar dicha pelea, o de otras aves, perros, toros u otros animales, sería penada con multa o cárcel.

Según el proyecto que se ha vetado, la pelea de gallos quedaría autorizada sin regulación de ningún género. El gobernador dice en su preámbulo, que "no hay duda de que la jugada de gallos es un deporte bárbaro y cruel, y que tales deportes eran comunes en una época bárbara y cruel, pero se han abandonado en una era más humana y bondadosa. No habría de considerarse como indicación de un pueblo progresista el adoptar un acto retrogrado, tal como el que se propone."

Convencción del partido socialista. Para el 9 de junio ha sido convocada la convención general del partido socialista, recomendando a las secciones del partido que elijan

### La carrera política del general Calles es una romántica página novelesca

Su única aspiración es mejorar la suerte de las masas y a ello dedica todos sus esfuerzos.—Agricultor consumado

Ciudad de Méjico, mayo 31 (P).—De las fincas de la vecindad de la capital se pueden encontrar ya hasta treinta, todas equipadas con tractores para el cultivo de la tierra, cosa enteramente desconocida hace sólo unos cuantos años. El terreno que actualmente está dedicado al cultivo de la alfalfa, a cultivos vegetales y frutas, a la producción de leche, manteca y huevos, etc., estaba hace poco todavía, convertido en regiones semi-áridas, siendo completamente improductivo, cuando un tractor, la finca donde antes la producción era insignificante, si alguna, se convirtió en una finca espléndida de vida propia y muy pronto en fuente de considerables ganancias. Muy pronto otros más siguieron el ejemplo.

El agricultor que realizó tales milagros es el general Plutarco Elías Calles. Además de ser agricultor, es educador, idealista social y reformador, estrategista militar y presidente de la república de Méjico. Después del primero de diciembre el general Calles confía en volver a ser un agricultor y expresamente de la república.

Una de las cosas que le hacen estar más orgulloso es el resultado que obtuvo en su demostración, de la que resultó que en la actualidad treinta tractores se encuentran trabajando activamente en una sección donde antes eran totalmente desconocidos. Sobre una escala pequeña, esto es lo que el presidente desea para toda la república.

La granja y el tractor son los dos juguetes favoritos del ilustre general. Nunca se le ve tan feliz y contento como cuando se encuentra en el campo, vistiendo un mono y dirigiendo su mismo tractor. Varias mañanas de cada semana, se encuentra en su trabajo cuando las nevadas crestas del Popocatepetl y de los montes que circundan la ciudad de Méjico empiezan a tomar un color rojizo con los albores de un nuevo día. Después de varias horas de duro trabajo manual, cambia sus ropas de labriego por las de un hombre de negocios o por las de vestirse, y se dirige a su oficina o al palacio nacional, y se dedica en cuerpo y alma a su otra tarea de presidente de la república.

Promoción agrícola. Oficialmente, sus mayores ansias y el objeto de sus mayores esfuerzos, es establecer escuelas agrícolas y bancos rurales de crédito agrícola, desarrollando el sistema educacional en general, y construyendo caminos y proyectos de irrigación. Mejores condiciones para las masas de la población suman el principal objetivo por el cual se encuentra el general Calles al frente de la nación en cuanto a los medios empleados por él para la consecución de su objetivo, pero pocos pueden dudar de la sinceridad de sus convicciones.

Uno de los recuerdos más recientes de su niñez, es el haber oído contar a su padre cómo los indios apaches, entrando a su rancho en Sonora desde Arizona, hicieron salir escapando a la familia Calles de la finca mejicana que ocupaban. La finca permaneció abandonada durante años. Plutarco, aún en su minoría de edad, fue el primero en regresar a la finca, la que puso en marcha antes de convertirse en un maestro de escuela, hombre de negocios, seguidor de Madero, gobernador de Sonora, miembro del gabinete del presidente Obregón y presidente de la república.

Se supone que la residencia del general Calles sea el castillo de Chapultepec, sobre una colina mirando a la ciudad de Méjico, donde el emperador Moctezuma tenía un lugar

establecido un nuevo record mundial en los vuelos sin escalas. El punto indicado queda como a 4,400 millas de Sevilla, España. Chamberlin y Levine en su vuelo de Nueva York a Alemania el último junio volaron 3,911 millas.

SEVILLA, mayo 31.—(P). Se ha recibido un cable aquí diciendo que a las nueve y treinta de la mañana el "Jesús del Gran Poder" se encontraba volando a 1,300 kilómetros de Karachi.

MADRID, mayo 31.—(P). Un buque inglés transmitió un mensaje diciendo que había recogido un tubo del "Jesús del Gran Poder" y que se encontraba volando a cuarenta millas de Karachi.

Confusión. Los observadores apuntan las discrepancias que existen entre los cables recibidos en New York procedentes de Madrid y de Sevilla, pues mientras que el uno indica que el aparato se encuentra a 1,300 kilómetros, el otro dice que está a 40 millas de Karachi.

Han salido para New York la señorita Manuella Bird, donde pasará una temporada de verano; y las señoritas Luisa de Elzabara y su sobrina Luisa con el mismo objeto. Regresan de la capital neoyorquina, la señora esposa e hijo de don Anibal Muñoz, cuyo joven se ha visto obligado a suspender sus estudios temporalmente para reponer su salud.

Embarcaron para New York el licenciado don Damián Monserrat y familia. El señor Monserrat piensa someterse a tratamiento en la clínica de los hermanos Mayo, para una operación clínica.

Para el 9 de junio ha sido convocada la convención general del partido socialista, recomendando a las secciones del partido que elijan

Miss Ruth Clifford es otra de las recientemente convertidas al popular culto del deporte, como lo indica este bello y sencillo traje de la encantadora joven.

MADRID, mayo 31.—(P). Hablando con un corresponsal de la Prensa Asociada, el general Primo de Rivera dijo que no había noticia alguna directa del "Jesús del Gran Poder". En otros centros también los generales Soriano, Pérez y Seoane dijeron lo mismo, creyendo, sin embargo, que el avión podía llegar retrasado por causa imprevista y por vientos contrarios.

Sevilla, 31 de mayo (P).—Cada hora que pasa aumenta la inquietud respecto a la suerte que pudieran haber corrido los aviadores Jiménez e Iglesias, pues la base de Tablada, donde se absolvió el noticia del "Jesús del Gran Poder",

HABANA, Cuba, 31 de mayo (P).—No se ha recibido aquí la menor noticia del paradero del "Jesús del Gran Poder", el que se cree pudiera haber salido en dirección a la punta de las aviones, diciendo que se considera suficiente para llegar aquí ha pasado ya.

MADRID, 31 de mayo (P).—El Aero Club madrileño recibió una noticia que ha transmitido a la Aviación Española y también a la familia de los aviadores, diciendo que los tripulantes del "Jesús del Gran Poder", a las cuatro y media de la mañana, dejaron caer sobre el vapor inglés "Vuatorix" un mensaje diciendo:

"Somos 'Jesús del Gran Poder'. Volamos en el 43 de latitud y 20 de longitud. Rogamos la transmisión de esta noticia a España."

El avión volaba entonces frente a Benar, India, después de haber pasado el Golfo Pérsico, a 4,000 kilómetros del punto de partida. Parece que iba sin novedad, dispuesto a cubrir todo el recorrido.

La noticia produjo gran alegría en todos los centros de aviación española, así como entre el público en general. Identica noticia se ha recibido en Tablada y otros puntos por radios interceptados de diversas estaciones.

MADRID, mayo 31.—El paradero del "Jesús del Gran Poder" y de los valientes aviadores capitanes Ignacio Jiménez y Francisco Iglesias, quienes partieron de Sevilla a mediodía del martes, era un misterio que los españoles trataban de comprender.

Aquellos que creían que los aviadores habían volado hacia el Oriente, en dirección a la India, con el propósito de permanecer en el aire hasta consumir la última gota de gasolina, decían que los aviadores podían haber descendido en algún desierto paraje de la India.

Otros continuaban acariciando la idea de que el vuelo tenía por objetivo la Habana, a pesar de haberseles negado autorización a los aviadores para que así lo hicieran. Los informes meteorológicos a lo largo de la ruta de la India, anunciaban buen tiempo. Se decía que los aviadores podrían muy bien haber seguido de la India en dirección a Manila, islas Filipinas.

El periódico "El Heraldo", publicó un anuncio en su pizarra hoy diciendo que un buque que marchaba en dirección a la India recogió un mensaje que había sido dejado caer en un tubo desde el aeroplano español en el que se decía que el avión se estaba acercando a Karachi.

La falta de noticias anteriormente había dado lugar a que muchos creyesen que los aviadores habían comido rumbo hacia el Atlántico, dirigiéndose a la Habana después de haber salido de Sevilla el martes pasado, un proyecto éste, sin embargo, que había recibido la oposición del gobierno.

Los días siguientes. HABANA, mayo 31.—(P).—Hoy se desmorona la suerte que haya corrido el aeroplano español "Jesús del Gran Poder", el cual ha salido de Sevilla con el propósito de batir el record de distancia, dirigiéndose hacia la India, por lo que cree que ha tomado rumbo hacia la Habana.

Una completa información de los informes radiográficos, esta noche dejó de dar información alguna acerca de la suerte corrida por los intrépidos aviadores hispanos, Jiménez e Iglesias. Las autoridades de aviación se inclinan a desacreditar el rumor de que cambiaron de ruta. No se ha recibido la menor noticia de que el "Jesús del Gran Poder" intente cruzar el Atlántico en una parte del año en que se desarrollan continuadas tormentas sobre el océano, haciendo en extremo arriesgada tamaña aventura. Las autoridades, en cambio, expresan la creencia de que el vuelo Sevilla-Habana ha sido descartado definitivamente cuando así se anunció hace semanas, al negárselas a los aviadores el permiso correspondiente para ello.

Por otro lado, continuaba circulando con insistencia la noticia de que los arriesgados pilotos usaban el nombre Karachi como un subter-

### SIGUEN LOS DEPORTES



Miss Ruth Clifford es otra de las recientemente convertidas al popular culto del deporte, como lo indica este bello y sencillo traje de la encantadora joven.

### Violento ciclón destruye y hiere en el Paraguay

Treinta cazas vinieron a tierra y ocho quedaron gravemente heridos

RADIOTELEGRAFIA BERLIN BUENOS AIRES

Fallece otra víctima del atentado en el consulato italiano en la Argentina

ASUNCION, mayo 31.—(P).—Comunican del pueblo de Ita que un violento ciclón destruyó anoche treinta casas, resultando ocho personas gravemente heridas.

El barrio bajo sufrió mucho, quedando muchos vecinos sin hogar, en la mayoría pobres.

El ministerio del Interior ordenó urgentemente el envío de socorros a las víctimas.

Presidente trasladado. RIO DE JANEIRO, mayo 31.—(P).—El presidente Washington Luis, del Brasil, ha recuperado a tal extremo de la operación que ha sido trasladado del hospital a la mansión ejecutiva. Fue en la mañana saludado por sus amigos y los miembros del cuerpo diplomático.

Recepción de abogado. Herr Hubert Knipping, ministro alemán, fue recibido como miembro del Instituto de Abogados del Brasil.

Crucezo esperado. El gobierno y las autoridades locales preparan una recepción oficial al crucezo británico "Cornwall" que debe llegar hoy aquí.

Crucezo de viaje. BUENOS AIRES, mayo 31.—(P).—Los crucezos ingleses "Amazon" y "Ambuscado" partieron hacia Punta Arenas, siguiendo después a los países del Pacífico, hasta Panamá y luego a su base.

Radiotelegrafía. BUENOS AIRES, mayo 31.—(P).—Llegó a ésta el ingeniero Hans Muth, perteneciente a la compañía de Cuatro Vientos y al de Sevilla, y también a los clubs aéreos, a las recepciones de los periódicos de Madrid y a otros centros oficiales sin que se hubiese podido obtener la menor noticia del paradero del gigantesco aeroplano.

Fallecimiento. BUENOS AIRES, mayo 31.—(P).—Falleció en ésta el general Jorge Vilholla, a los 78 años de edad, el cual tuvo destacada actuación en el ejército argentino.

Muere otra víctima. BUENOS AIRES, mayo 31.—(P).—Murió otra víctima del atentado bombístico en el consulato italiano, llamado Virgilio Frangioni, alto empleado del consulado.

Replica de prensa. BUENOS AIRES, mayo 31.—(P).—Contestando a un artículo publicado en el "Popolo di Italia", firmado Arnaldo Mussolini, el diario "La Nación" dice que la Argentina no es sitio apropiado para escarnio de luchas fascistas y antifascistas.

### Cuatro aviadores salieron ayer de California rumbo a las islas Hawaii

Proyectan seguir hasta Australia.—Continúa sin tenerse noticia alguna del dirigible "Italia"

SAN FRANCISCO, mayo 31.—(P).—La Prensa Asociada recibió un mensaje del aeroplano "Southern Cross" a las 10.20 de la mañana, que decía: Altitud 2,000 pies. Todo va bien.

La salida. OAKLAND, mayo 31.—(P).—Esta mañana partieron del aeródromo de esta población cuatro trevidos aviadores, dos australianos y dos norteamericanos, a bordo del aeroplano trimotor "Southern Cross", rumbo a las islas Hawaii, para desde allí continuar en dirección a la Oceanía. Los aviadores son capitán Charles Kingsford-Smith, piloto y comandante del vuelo; capitán Charles Ulm, asistente piloto; James Warner, operador de radio, y Harry Lyon, navegante.

Cuando el aeroplano se remontó, saliendo alvoso, el entusiasmo de los espectadores se desbordó y empezaron a aplaudir frenéticamente.

Tiempo favorable. SAN FRANCISCO, mayo 31.—(P).—El observatorio meteorológico de los Estados Unidos predijo hoy que el monoplano "Southern Cross" se encontraría con nubes bajas y vientos moderados del norte en su vuelo hacia las islas Hawaii, los que soplan con una velocidad de unas 16 millas por hora durante las primeras 400 millas del recorrido.

Inconvenientes. SAN FRANCISCO, mayo 31.—(P).—Poco después de haber dejado atrás sí a "Golden Gate", el monoplano "Southern Cross" transmitió un mensaje donde decía que su generador radiográfico no trabajaba bien.

SAN FRANCISCO, mayo 31.—(P).—La Radio Corporation of America recibió un mensaje del "Southern Cross", el que decía que se había arreglado la deficiencia experimentada en su aparato de radio, y que éste ahora funcionaba bien.

Muy pesado. OAKLAND, mayo 31.—(P).—El aeroplano "Southern Cross", que partió esta mañana a las 8.51 en dirección a las islas Hawaii, lleva un peso de siete toneladas, incluyendo gasolina, carga y tripulación.

A la llegada a Honolulu, los aviadores descansarían día y medio, continuando hacia Australia, haciendo escala en las islas Fiji.

La distancia de California a Hawaii es de unas 2,400 millas y desde Hawaii a las islas Fiji, de 3,138 millas.

En busca de Noble. OSLO, mayo 31.—(P).—Con el buque caza-focas "Hobby", dirigiéndose a toda máquina hacia el norte en busca del dirigible "Italia", otro buque estaba preparándose también para partir con aeroplanos hacia el norte.

El gobierno noruego fletó el buque "Ingefour", el que de ordinario se dedica al tráfico carbonero en Spitzbergen, para transportar uno o dos aeroplanos de la armada.

El "Ingefour" es un potente buque de 6,200 toneladas y se le considera capaz de abrirse camino a través del hielo, continuando hacia el norte en busca del perdido dirigible, actuando como base de los aeroplanos que se dedican a explorar el aire. Los aeroplanos estarán al mando del capitán Riisen-Larsen y del teniente Leif Dietrichson, ambos expertos aviadores que acompañaron a Amundsen en su expedición polar en 1925.



### Bastante Sol y Buena Leche

Son las dos cosas mejores en el mundo para el desarrollo de los niños. Y si por cualquier causa, sus pequeños, no pueden tener todo el sol que debieran, supla esta falta con una parte extra de "Sealact." Por "Sealact" se entiende "buena leche"—la mejor que puede producir la ciencia moderna unida a 87 años de experiencia en el ramo de lechería. Y cualquier niño que beba al día "un cuarto" de ella crecerá fuerte y sano.

### Sealact Grade A SHEFFIELD FARMS CO., INC.

524 West 57th St. NEW YORK Columbus 8400. Actualmente hacemos entregas de leche en Newark, N. J.

El globo número 1 tocó tierra en Weeds, Va., a las seis y diez minutos de la mañana de hoy, según despacho recibido en la dirección las competencias, el que fue transmitido por el piloto del globo, capitán E. W. E. Kepner. El isonico telegrama del capitán Kepner no hizo mención de tormenta que dejó a su paso a personas muertas anoche y heridas entre los pilotos y asistentes de los tres globos destruidos inutilizados. El capitán Kepner, su ayudante, el teniente W. Eareckson, fueron los únicos que lograron salvar el área invadida por la tormenta, alejándose considerablemente del aeródromo donde iniciaron las competencias. Aparentemente, el globo tripulado por Kepner ganó la competencia eliminatoria y el derecho a entrar en las competencias que se celebran en la próxima semana. (Signe en la 2.ª pág.)

### ESTABLECIDA EN 1902 TRIVERS PAGUE MENOS y ADQUIERA MAS

TRIVERS está tratando de reducir los precios en un 25% mensual en cualquier otra parte. Tenemos éxito. Comprado a prueba. Ocasionalmente—pudiera usted encontrar una sola mercadería comparable a TRIVERS, pero en día en otro, estamos ciertos de que comprando a TRIVERS economiza Ud. un 25%—por lo menos—en el costo de su ropa.

Ropa de la mejor calidad para el hombre concorder

Trajes de 2 Pantalones TUXEDOS

22.45 27.50 37.50 47.50

TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### VICTROLA ORTOFONICA

\$69.50

Completa, con 6 discos para discófonos, repetidor del disco, pulidor y 250 agujas.

Por sólo \$2

SEMANALES sin interés.

Los seis discos más solicitados: "AY, AY, AY" y "CANCION ANDALUZA", cantados por Tito Schipa. "PRINCESITA" y "GRANADINAS", cantadas por Tito Schipa. "VALENCIA" y "AMAPOLA", cantados por Tito Schipa. "TANGO VALENTINO" y "LE FANTO DU REVEIL", ejecutados por la Orquesta Internacional. "LA PALOMA" y "GELITO LINDO", cantados por un coro español mixto. "ESTRELLITA" y "LA PALOMA", ejecutados por Jesse Crawford en el órgano.

Fonógrafo para demostración Desde \$25

Vasto surtido de discos en español, reserva completa de discos, platos de música, música, instrumentos para bandas y orquestas.

PRESTANDO ESTE ANUNCIO ENTREGAREMOS GRATIS UN PAQUETE DE AGUJAS.

### KING-SLATER CO. INC.

Establecido 1890 12 Union Square (cerca 14 St.) ABIERTO DE NOCHE HASTA LAS 10

### TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### TRAJES AZULES Para el Día de Graduación

TRAJES AZULES de TRIVERS Confeccionados en telas finas, azul de firmeza puesta a prueba

Cargas azules Estambres intermedios Rayado "de lápiz" Angulos Estambres de fantasía Chevrots Rayas sobremedias Rayas "de tiza"

TODAS MEDIDAS

3 botones. Modelo para cruzado 2 botones. Sencillo. Cruzado

\$17.50

TRAJES DE 1 PANTALON

Miles de TRAJES DE LANA PURA a \$17.50—sargas, etambes, casimires y "twists" de fantasía.

Sólo en las Tiendas de B'way & 11th St. y Nassau St.

Si ha estado Ud. abonando de \$20 más de nuestros precios, una comparación en nuestras tiendas le convencerá. Esta economía de 25% en el costo de su ropa, no es cosa del periódico, es absolutamente la realidad.

CONOCIM Poder aislador Sabemos que el papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano. El papel que protege el calor dentro del cuerpo humano.

### TRIVERS

1600 BROADWAY, esquina 48th St. 801-807 B'WAY, esq. 11th St. 119 NASSAU ST., cerca Ann St.

26 Tiendas—De Costa a Costa

### Empleos Buenos

se ofrecen en la Página 7

### LA CASA ESPAÑOLA

Representantes de las fábricas Victor—Columbia—Odeon

Victrolas, Instrumentos Musicales, Pianos y Pianolas. Las mejores marcas de Radios. CON FACILIDADES PARA EL PAGO. Completo surtido, Discos Españoles, Rollos de Pianola "Q. R. S."

CATALOGOS GRATIS Remitimos a pagar al cartero a todas partes de los Estados Unidos y Puerto Rico.

Hablamos ABIERTO HASTA las 11 español de la noche

### Goldsmith's

601 NINTH AVENUE, N. Y. Esquina Sullivan en la 41st Street. Tel. Pennsylvania 3245.

### INVESTIGUE Antes de invertir

Aconsejamos a los lectores y anunciantes que no paguen ningún dinero antes de estudiar detenidamente el proyecto que se les someta a su consideración. Casi siempre es necesario el dictamen de un abogado de reputación, especialmente implicado en el caso de un contrato.

Avantamiento de Madrid

Para las DAMAS POR BEATRIZ SANDOVAL HIGIENE Y BELLEZA

El cuidado de la piel... Para conservar la piel porosa, aplicando después una buena loción. Pero hay que tener en cuenta que todos los productos que se emplean para el cutis han de ser de buena calidad.



El mejor de todo es prepararse nada uno los productos que ha de usar.

Y ante todo, antes de dar aquí algunas recetas caseras, tengo que recomendar que antes de emplear ningún producto cuando se presenta alguna anomalía en la piel, hay que buscar la causa en alguna alteración de la salud.

Voy a indicar algunas recetas que pueden prepararse en casa, advirtiéndoles que es preciso usar materias en su mejor calidad y emplear utensilios completamente limpios.

Preparación de almendras. Es uno de las preparaciones más antiguas para embellecer el cutis y a la piel. Se machaca dentro de un recipiente de buen tamaño una taza llena de almendras dulces. Se puede añadirse algunas gotas de buen perfume. Esta preparación es astringente y blanquea la cara, el cuello y las manos.

Se usa de noche, dejándola secar. Pueden causar grandes trastornos intestinales.

ARTE CULINARIO Albondiguillas de bacalao guisadas. Se hace el picadillo con bacalao cocido; se mezcla con migas de pan sal, pimienta, perejil picado, todo molido, y huevos batidos en proporción para que tome una consistencia regular.

Bien mezclado todo, se hacen bolas, se envuelven en pan rallado y se frien. Después se cocen en caldo de pescado, y se guisan con un espeso de harina quemada con manteca, que se ligará con una o dos yemas de huevo y a la cual se añadirá un chorrito de vinagre.

Buches de bacalao. Los buches de bacalao admiten las preparaciones del bacalao mismo y hay que desalarlos igual antes de proceder a guisarlos. He aquí una receta excelente para los buches:

Ya desalados, pátense en pedacitos finos, pónganse en una cacerola, haciéndoles dar un par de hervores.

En otra marmitta póngase como un huevo de manteca de cerdo, dos cucharadas de harina, cebolla y perejil picado, sal y pimienta. Colóquese al fuego a lento y váyase echando, desde arriba, revolviendo con cuchara de palo y siempre en el mismo sentido. Cuando espesa la mezcla se sacan los buches de bacalao de la cazuela donde hirvieron, y escurriéndolos primeramente cuidadosamente, vayan a la marmitta con la salsa y déjeseles dar otro hervor, despacio, en ella.

Abadejo frito. El abadejo no es lo mismo que el bacalao, aun cuando Cervantes lo identifica con él y con la trucha. Es uno de los miembros de la familia del bacalao y de la merluza. El abadejo se cría en raudales y es muy delgado, rebosado en harina.

Abadejo guisado. Se trocea y se cuece en marmitta con caldo de pescado, sal, pimienta, clavo, ramillete y cebolla. Cuando esté a medio cocer, añábase vino blanco, pan rallado, finas hierbas picadas y queso con manteca derretida.

Para que forme costra, póngase la cobertera de la marmitta con brasas.

Besugo asado. A un besugo mediano se le dan cortes en el lomo y se le colocan cortaditas de limón, incrustadas en ellos. Se sala y se pone en la besuguera, sobre una capa de pan rallado y perejil, remojada con aceite. Otra capa de lo mismo se extiende sobre la parte de arriba. Se asa en el horno, y al servirlo se rocía con el zumo de un limón.

CONOCIMIENTOS UTILES Poder aislador del papel. Sabemos que los tejidos de franela, paño, punto de lana, nos protegen contra el frío y nos aíslan del aire exterior, aprisionando el calor dentro de nosotros.

El papel posee también gran poder aislador. Nos puede ocurrir en verano, que en un paseo nos sorprendan la lluvia o un cambio brusco de temperatura. Si no se ha tenido cuidado de llevar un abrigo de lana para cubrirse, se puede reemplazar por un periódico colocado debajo de la blusa o del traje, protegiendo, por un lado, el costado y por el otro, el otro costado y la espalda, evitándonos un enfriamiento. Si estamos en un coche descubiertos, es bueno extender periódicos sobre las piernas, que reemplazarán a la mantita en caso de necesidad.

Conservación de la pajá. Las sillas de paja, butacas de jardín, mesas, sombreros de paja, etc., en agua de sal. La sal impide que la paja se ponga amarilla. Hay que secarlos rápidamente con un paño seco.

Propiedades de las manzanas. Las manzanas son un estomacal muy apreciable, por lo que promueven y facilitan la digestión. Por las manzanas sirven de laxante; cuando están bien maduras son un refresco que limpia la sangre de impurezas, asadas y en salsa son un plato delicioso y exquisito. Sólo comidas después del pescado, pueden causar grandes trastornos intestinales.

M. DEL CASTILLO: Lo mejor que puede hacer es quedarse aquí e ir a un hospital, donde no le pre-

guntarán nada indiscreto; escoja uno que se dedique con especialidad a esa clase de enfermedades y no escape al último momento, pues esos casos conviene tratarlos preventivamente.

Los niños que nacen en este país, cualquiera que sea la nacionalidad de sus padres, son americanos y como tales tienen la protección de las leyes, produciendo en caso necesario alcancía también a la madre. No se atreva, que Dios provea a todo y a la oveja trasquilada, le mide el vientro.

J. LOPEZ: No; en los tiempos de los Luises, se empolvaba o se llevaba peluca.

MARIA CORRAL: Vea un médico especialista en debilidad mental. La lectura de cartas me hace pensar que su razón no está muy cabal.

CUBANO: En LA PRENSA se anuncia una agencia de turismo, que se especializa en propiciar excursiones a las Cataratas del Niágara y a esos otros sitios que usted desea frecuentar. Diríjase allí y le atenderán en su idioma.

P. G. C.: Porque los dueños de las grandes industrias, permanecen a la expectativa de lo que venga, pues de la persona elegida, depende en gran parte el camino que tomen la exportación, la cual puede dirigirse a Cuba o a Méjico, o algún país determinado, con más éxito que otro. Además los grandes capitales, se abstienen de invertirse en operaciones que dado el estado suspenso de las cosas serian aventuradas.

A. BARROS: Cómprese un texto de geografía. Lo encontrará en su idioma en cualquiera de las librerías que se anuncian en LA PRENSA.

CARMEN MARTINEZ: Para entrar en la Edison tiene que hacer una aplicación llenando una fórmula, cuando a escuela de ese género hay muchas y usted puede encontrarlas en el guía de teléfonos, en la sección "Schools".

UN HOMBRE: Después de tanta aventura, comprendo que desea descansar; pero, ¿por qué quiere estar una temporada que no es la suya? ¿Por qué no hacerlo en algún país de su raza y de su idioma, donde la tierra lo comprenda? En cuanto al libro que solicita pídale en alguna de las librerías hispanas que se anuncian en LA PRENSA y en cuanto a indicaciones para vivir conforme a la naturaleza, diríjase a la Sociedad Naturista Hispana, 26 E. 115 St. donde también le hablarán en su idioma y gratuitamente le darán todas las informaciones que desea.

Actualmente es huésped del hotel Breslin. Hallase muy mejorada en su salud la distinguida dama colombiana doña Pacifica Matamoros de Amador, esposa del señor don Simón Amador.

A bordo del "Cristóbal Colón" se celebró hoy con rumbo a España un viaje de recreo, el señor don Francisco Borrell, canceller del consulado general de España en Nueva York, y su señora esposa y el señor don Emilio González, acreditado comerciante español de esta plaza, acompañado por su distinguida esposa.

Una fiesta bellísima, bajo todos conceptos, resultó el baile que el Club Delta Kappa ofreció el martes pasado en el Crystal Ball Room del Hotel Ritz Carlton y el cual ha ocurrido con broche de oro la temporada invernal de fiestas sociales de este club.

El prestigio de que goza esta institución entre los círculos sociales hacia ya prever el éxito de la fiesta, pero ello ha superado a todas las expectativas. El salón parecía una gran tienda de mercancías, especialmente adornada con flores y macetas, entre las que salían las "Malvaloca" con sus flores encarnadas. La orquesta estuvo magnífica en la ejecución de los bailes, los que se veía obligada a repetir continuamente, ante la insistencia de los danzantes que aplaudían entusiasmados, especialmente el vals final con que se puso término al "carnet" a las 2 y media de la madrugada, hora en que la concurrencia se retiró sumamente complacida de la gentileza con que las bellas señoritas del Club Delta Kappa, atendieron a sus invitados.

Entre el gentío que bailaba, notablemente el vals final con que se puso término al "carnet" a las 2 y media de la madrugada, hora en que la concurrencia se retiró sumamente complacida de la gentileza con que las bellas señoritas del Club Delta Kappa, atendieron a sus invitados.

Señoras de María, de Silva, de Rivero, de Márquez, de Warren, de González, Vera Zouffri, Carmen de Loret de Mola, de Núñez, Señoras Arami Valera, presidenta del Club Delta Kappa, Mercedes Pereira, María Isabel Márquez, Josefina Lugo, Isabel Martel, Aida, Letty y Sofia Mosconi, Josefina Catoni, Adela Alonso, María Isabel Rivero, Blanca Puga, Olga D'Arcy, Inés y María Ramírez, Edita Campes, Lola Plaza, Delva García, Elena de la Presa, Graziela Echeverría, Victoria Bertand, Aurora Silva, Leila Sancho, Rosa María Serralles, Josefina Amador, María Nadal, Gra-

En el "Cristóbal Colón" sale para España el señor Sixto Castro, que legó con procedencia de Méjico.

A pesar de una temporada de recreo en España se dirige el señor J. Barquill, llegado de Méjico hace unos días. Se embarca en el "Cristóbal Colón". Es huésped del hotel McAlpin.

Procedente de la Habana llegó el caballero mejicano ingeniero don Paulino Pontes, que fue director general de los Ferrocarriles Nacionales de Méjico.

Procedente de Cienfuegos ha pasado unos días en esta ciudad, hospedándose en el hotel Manger, el distinguido joven don Enrique Monasterio Jr. Se embarca rumbo a España a bordo del "Cristóbal Colón".

Se encuentra en la ciudad, con procedencia de Panamá, la señora doña Rafaela Duque de Ramirez, acompañada por sus hijos Amelia, Mildred y Jorge. Se hospedan en el hotel Breslin. Seguirán en breve para Washington, donde los hijos de la señora Duque de Ramirez ingresarán a un colegio.

De Colombia han llegado los señores Alberto Mejía y Eduardo Gutiérrez. Se hospedan en el hotel Breslin.

Con procedencia de Europa se encuentra en Nueva York el caballero salvadoreño don Atilio Alvarado. Se irá en breve para Filadelfia.

ATENCIÓN NOVEDAD GRATIS. Copio obsequio a las damas. Para dar a conocer nuestros preciosos paños de diseño mexicano de su relieve, no omitimos paños al serafino, con tonos de colores en combinación de colores, por el costo de un tiempo sin cobrar, y un solo centavo por cada paño. Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

ENCUENTRASE CON UNA RIVAL



Helen Wills, campeón norteamericana de tennis, saluda afectuosamente a Miss Betty Nuthall, elegante y distinguida tennista inglesa.

Actualmente es huésped del hotel Breslin. Hallase muy mejorada en su salud la distinguida dama colombiana doña Pacifica Matamoros de Amador, esposa del señor don Simón Amador.

A bordo del "Cristóbal Colón" se celebró hoy con rumbo a España un viaje de recreo, el señor don Francisco Borrell, canceller del consulado general de España en Nueva York, y su señora esposa y el señor don Emilio González, acreditado comerciante español de esta plaza, acompañado por su distinguida esposa.

Una fiesta bellísima, bajo todos conceptos, resultó el baile que el Club Delta Kappa ofreció el martes pasado en el Crystal Ball Room del Hotel Ritz Carlton y el cual ha ocurrido con broche de oro la temporada invernal de fiestas sociales de este club.

El prestigio de que goza esta institución entre los círculos sociales hacia ya prever el éxito de la fiesta, pero ello ha superado a todas las expectativas. El salón parecía una gran tienda de mercancías, especialmente adornada con flores y macetas, entre las que salían las "Malvaloca" con sus flores encarnadas. La orquesta estuvo magnífica en la ejecución de los bailes, los que se veía obligada a repetir continuamente, ante la insistencia de los danzantes que aplaudían entusiasmados, especialmente el vals final con que se puso término al "carnet" a las 2 y media de la madrugada, hora en que la concurrencia se retiró sumamente complacida de la gentileza con que las bellas señoritas del Club Delta Kappa, atendieron a sus invitados.

Entre el gentío que bailaba, notablemente el vals final con que se puso término al "carnet" a las 2 y media de la madrugada, hora en que la concurrencia se retiró sumamente complacida de la gentileza con que las bellas señoritas del Club Delta Kappa, atendieron a sus invitados.

Señoras de María, de Silva, de Rivero, de Márquez, de Warren, de González, Vera Zouffri, Carmen de Loret de Mola, de Núñez, Señoras Arami Valera, presidenta del Club Delta Kappa, Mercedes Pereira, María Isabel Márquez, Josefina Lugo, Isabel Martel, Aida, Letty y Sofia Mosconi, Josefina Catoni, Adela Alonso, María Isabel Rivero, Blanca Puga, Olga D'Arcy, Inés y María Ramírez, Edita Campes, Lola Plaza, Delva García, Elena de la Presa, Graziela Echeverría, Victoria Bertand, Aurora Silva, Leila Sancho, Rosa María Serralles, Josefina Amador, María Nadal, Gra-

En el "Cristóbal Colón" sale para España el señor Sixto Castro, que legó con procedencia de Méjico.

A pesar de una temporada de recreo en España se dirige el señor J. Barquill, llegado de Méjico hace unos días. Se embarca en el "Cristóbal Colón". Es huésped del hotel McAlpin.

Procedente de la Habana llegó el caballero mejicano ingeniero don Paulino Pontes, que fue director general de los Ferrocarriles Nacionales de Méjico.

Procedente de Cienfuegos ha pasado unos días en esta ciudad, hospedándose en el hotel Manger, el distinguido joven don Enrique Monasterio Jr. Se embarca rumbo a España a bordo del "Cristóbal Colón".

Se encuentra en la ciudad, con procedencia de Panamá, la señora doña Rafaela Duque de Ramirez, acompañada por sus hijos Amelia, Mildred y Jorge. Se hospedan en el hotel Breslin. Seguirán en breve para Washington, donde los hijos de la señora Duque de Ramirez ingresarán a un colegio.

De Colombia han llegado los señores Alberto Mejía y Eduardo Gutiérrez. Se hospedan en el hotel Breslin.

Con procedencia de Europa se encuentra en Nueva York el caballero salvadoreño don Atilio Alvarado. Se irá en breve para Filadelfia.

ATENCIÓN NOVEDAD GRATIS. Copio obsequio a las damas. Para dar a conocer nuestros preciosos paños de diseño mexicano de su relieve, no omitimos paños al serafino, con tonos de colores en combinación de colores, por el costo de un tiempo sin cobrar, y un solo centavo por cada paño. Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

Los señores que deseen obtener un paño, sólo tienen que pagar el costo del material, que comparado con su calidad, resulta una insignificante.

señor A. Gaytán, señor Guinez, señor Puga Pastor, Hambler, Conesa, José Gandara, Lorenzo de Armas, doctor Correa, Félix W. Serralles, y otros.

Señoras: de González, de Fernández, de Briceño, Señoritas: Consuelo de la Parra, María Pimentel, Mercedes Arévalo, María del Toral, Angelica Furnier y otras.

LA INFORTUNADA ANGELICA DEL RIO

Continuación de la 1a. pág. pas, según se nos asegura, a causa de la lucha que se vio obligada a sostener con el criminal.

Cuando volvió en sí la infortunada puertorriqueña y se dio cuenta de lo ocurrido, se dirigió precipitadamente a la ventana a pedir auxilio, significándole el italiano para impedirlo, que la joven del Río había comenzado a alzar la ventana, cuando el causante del hecho, temiendo por su suerte, le empujó a la calle de manera que, matándose al caer, como sucedió, no quedara para hacer relación de la forma como se había desarrollado el hecho, pareciendo una deducción lógica.

El criminal escapó por las escaleras, concluye nuestro informante, huyendo en el primer automóvil que pudo tomar, recibiéndole sin inconveniente alguno.

Dícese también que la finada Angelica del Río no era señorita, sino señora, aunque su nombre conyugal no es conocido de nuestro comunitante. Angelica, nos dice éste, contaba con algunos recursos cuando realizó el viaje a New York, para dedicarse al negocio de "boarding house", en el que dio alojamiento filitamento, por haberse desahogado una de sus habitaciones, al italiano James Sitra, destinado a errar, en una tragedia sensacional.

LA POLICIA NO HA LOGRADO DAR

Continuación de la 1a. pág. Concejo de gabinete. HABANA, mayo 31.—Ayer en la mañana se celebró consejo de secretarios bajo la presidencia del general Machado, conociendo éste de diferentes proposiciones de ley, a las que prometió su estudio.

Compromiso. HABANA, mayo 31.—Para el señor José Medina Arencibia, ha sido pedida la mano de la señorita Lalita González, de la mejor sociedad habanera.

Ministro de viaje. HABANA, mayo 31.—El próximo 15 de junio embarcará para ocupar su puesto de ministro de Cuba en Bruselas, el comandante del ejército libertador señor Luis Rodolfo Miranda, prestigioso miembro de la carrera diplomática cubana.

Sigue el misterio. HABANA, mayo 31.—El crimen

de que fué víctima el niño Evelyn, continúa en el más impenetrable de los misterios. Cuantas pesquisas han realizado los agentes de la autoridad, han resultado, hasta ahora, completamente inútiles. El que aun no se haya descubierto se debe en parte a los mismos amigos y familiares del oculto que no han dicho todo lo que saben del hecho y han desfigurado muchas cosas, quizá con el mejor propósito. Lo único que se ha podido comprobar, es que la criatura no fué asesinada en el lugar en que su cadáver fué hallado sino que después de muerto, según se nos asegura, a causa de la lucha que se vio obligada a sostener con el criminal.

Cuando volvió en sí la infortunada puertorriqueña y se dio cuenta de lo ocurrido, se dirigió precipitadamente a la ventana a pedir auxilio, significándole el italiano para impedirlo, que la joven del Río había comenzado a alzar la ventana, cuando el causante del hecho, temiendo por su suerte, le empujó a la calle de manera que, matándose al caer, como sucedió, no quedara para hacer relación de la forma como se había desarrollado el hecho, pareciendo una deducción lógica.

El criminal escapó por las escaleras, concluye nuestro informante, huyendo en el primer automóvil que pudo tomar, recibiéndole sin inconveniente alguno.

Dícese también que la finada Angelica del Río no era señorita, sino señora, aunque su nombre conyugal no es conocido de nuestro comunitante. Angelica, nos dice éste, contaba con algunos recursos cuando realizó el viaje a New York, para dedicarse al negocio de "boarding house", en el que dio alojamiento filitamento, por haberse desahogado una de sus habitaciones, al italiano James Sitra, destinado a errar, en una tragedia sensacional.

FRANK BROTHERS

Zapateria de la Quinta Avenida. Entre las Calles 47 y 48, Nueva York. Calzado Fino y Medias, para Hombres, Mujeres y Niños. Le atenderá vendedor de habla española.

GUIA DEL TURISTA

Por una línea, publicada diariamente, \$40 por año. LA PRENSA se pone a la disposición de los lectores que necesitan intérpretes para hacer sus compras. Avisen por teléfono: Canal 1300.

EE. UU. New York. TRAJES Y ABRIGOS. HENRY WEINSMAN, Establecido 1883, 125 W. 4th St. Vestidos para viaje, Morningglade 2362.

HOTEL CHESTERFIELD. 120 West 49 Street. 500 minutos, \$2.50 noche. Tel. Bryant 596.

RESTAURANTE PARA LA SOCIEDAD HISPANA. RESTAURANT CRILLON. 277 PARK AVE. HESTE 48 JT. Spanish Galleon. Abierto los domingos.

RESIDENTES de países tropicales y semitropicales pueden economizar un 20% al comprar seguros de vida mientras que permanezcan en New York. George H. Morse, 317 Broadway, Cuarto 505.

ESPAÑA. HOTEL PENINSULAR. Génico, cómodo, 12 habitaciones. San Pedro, 24. HOTEL FALCON. Espléndida situación en el Rambla. Comf. moderno. HOTEL ESPAÑA. Preferido para familias.

AGENCIA DE TURISMO. VIAJES MARRANS. Barcelona - Madrid - Sevilla - Vitz. MONTSERAT. Barcelona. Viaje incomparable en Escarpell de Cremallera.

RESTAURANTE DEL MONASTERIO. Peregil y Buquet. Situación y bellos jardines. DIRECTORIO DIPLOMATICO Y CONSULAR DE "LA PRENSA".

Washington. EMBAJADAS Y LEGACIONES. Argentina, 1416 Coronar Street. Bolivia, 1746 Q Street. Brasil, 1109 Sixteenth Street. Colombia, 518 Seventeenth Street. Costa Rica, 1518 Nineteenth Street. Cuba, 2539 Sixteenth Street. Chile, 2154 Florida Avenue. Ecuador, Investment Bldg. (15th & E). El Salvador, 2601 Connecticut Avenue. Guatemala, Southern Bldg. Rooms 530-1. Haiti, 2200 Q St. Honduras, 1416 Coronar Street. Méjico, 2879 Sixteenth Street. Nicaragua, 1109 Sixteenth Street. Panamá, 1635 New Hampshire Avenue. Portugal, 2923 Connecticut Avenue. Paraguay, 2540 Woodland Drive. Perú, Hotel Brighton. Uruguay, 1317 F Street. Venezuela, 1102 Sixteenth Street.

New York CONSULADOS. Argentina, 17 Battery Place. Bolivia, 233 Broadway. Brasil, 17 Battery Place. Colombia, 11 West 42 St. Costa Rica, 17 Battery Place.

Cuba, 17 Battery Place. Chile, 2154 Florida Avenue. Ecuador, Investment Bldg. (15th & E). El Salvador, 2601 Connecticut Avenue. Guatemala, Southern Bldg. Rooms 530-1. Haiti, 2200 Q St. Honduras, 1416 Coronar Street. Méjico, 2879 Sixteenth Street. Nicaragua, 1109 Sixteenth Street. Panamá, 1635 New Hampshire Avenue. Portugal, 2923 Connecticut Avenue. Paraguay, 2540 Woodland Drive. Perú, Hotel Brighton. Uruguay, 1317 F Street. Venezuela, 1102 Sixteenth Street.

New York CONSULADOS. Argentina, 17 Battery Place. Bolivia, 233 Broadway. Brasil, 17 Battery Place. Colombia, 11 West 42 St. Costa Rica, 17 Battery Place.

Cuba, 17 Battery Place. Chile, 2154 Florida Avenue. Ecuador, Investment Bldg. (15th & E). El Salvador, 2601 Connecticut Avenue. Guatemala, Southern Bldg. Rooms 530-1. Haiti, 2200 Q St. Honduras, 1416 Coronar Street. Méjico, 2879 Sixteenth Street. Nicaragua, 1109 Sixteenth Street. Panamá, 1635 New Hampshire Avenue. Portugal, 2923 Connecticut Avenue. Paraguay, 2540 Woodland Drive. Perú, Hotel Brighton. Uruguay, 1317 F Street. Venezuela, 1102 Sixteenth Street.

de que fué víctima el niño Evelyn, continúa en el más impenetrable de los misterios. Cuantas pesquisas han realizado los agentes de la autoridad, han resultado, hasta ahora, completamente inútiles. El que aun no se haya descubierto se debe en parte a los mismos amigos y familiares del oculto que no han dicho todo lo que saben del hecho y han desfigurado muchas cosas, quizá con el mejor propósito. Lo único que se ha podido comprobar, es que la criatura no fué asesinada en el lugar en que su cadáver fué hallado sino que después de muerto, según se nos asegura, a causa de la lucha que se vio obligada a sostener con el criminal.

Cuando volvió en sí la infortunada puertorriqueña y se dio cuenta de lo ocurrido, se dirigió precipitadamente a la ventana a pedir auxilio, significándole el italiano para impedirlo, que la joven del Río había comenzado a alzar la ventana, cuando el causante del hecho, temiendo por su suerte, le empujó a la calle de manera que, matándose al caer, como sucedió, no quedara para hacer relación de la forma como se había desarrollado el hecho, pareciendo una deducción lógica.

El criminal escapó por las escaleras, concluye nuestro informante, huyendo en el primer automóvil que pudo tomar, recibiéndole sin inconveniente alguno.

Dícese también que la finada Angelica del Río no era señorita, sino señora, aunque su nombre conyugal no es conocido de nuestro comunitante. Angelica, nos dice éste, contaba con algunos recursos cuando realizó el viaje a New York, para dedicarse al negocio de "boarding house", en el que dio alojamiento filitamento, por haberse desahogado una de sus habitaciones, al italiano James Sitra, destinado a errar, en una tragedia sensacional.

KEPNER GANO

Continuación de la 2a. pág. rán en Detroit el mes entrante. Los funcionarios de las competencias, sin embargo, declararon que el ganador no sería anunciado hasta que se considerasen todos los demás vuelos.

Las competencias acabaron con la muerte del teniente Paul Evert, piloto del globo número 3, del ejército.

B. ALTMAN & CO.

5TH AVE. B. ALTMAN & CO. 34TH ST. TELEFONO: MURRAY HILL 7000.

Batas Altman

para el Automovilismo. Para el Carruaje Elegante. Hechas de Paños.

BROADCLOTH KERSEY WHIPCORD MOHAIR BEDFORD CORD PLUSH.

Los Colores Hacen Juego o Armonizan con el Tapizado. \$10 a \$95.

Altman por largo tiempo ha sido experto en la confección de batas y moxogramas hechos a la orden. Las batas cotizadas se mantienen en existencia. Se ejecutan con prontitud los pedidos especiales.

BATAS PARA AUTOMOVILES PRIMER PISO. Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

Una vez que compre en Altman, conservamos su medida para poder servirle en sus pedidos futuros, que puede transmitirnos por carta.

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter. Published daily, except Sunday by LA PRENSA, INC. OF NEW YORK.

Director: JOSE CAMPRUBI. Subdirectores: JOSE M. TORRES-PERONA. JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary and Managing Editor.

Oficina: 345 Canal Street, New York. Room 512, Colorado Bldg., W. C. Avenue. Teléfono: M. G. FERNANDEZ.

SUBSCRIPCIONES: Estados Unidos y posesiones de Argentina, Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION 345 CANAL STREET NEW YORK, N. Y. Teléfono Canal 1190.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a los atribuidos o de otros que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias locales que se publican en este periódico.

Nueva York, 1 de junio de 1928.

ORGANIZACION Y PROGRESO

Mientras más se intensifican las actividades de las sociedades hispanas de Nueva York, mejor pueden apreciarse los resultados que empiezan a dar su creciente organización y la eficiente disciplina de los elementos sociales de la colonia.

Hace aún cuatro o cinco años, nuestras páginas registraban, puede decirse que invariablemente, los más dolorables incidentes en cada fiesta de esta índole.

Los pesimistas de entonces, no obstante, tienen ahora ante sí un programa muy diferente. Las sociedades hispanas, como se ve, son firmes que nunca y con mayor número de socios que en ningún otro período, organizan ya sus reuniones al aire libre con un esmero y una precisión realmente ejemplares.

Por esto, ahora más que nunca vale la pena de excitar a las sociedades, y a la colonia en general, a cultivar el aspecto deportivo de la vida social.

Entre los hispanos asociados aquí, hay un gran contingente que, tarde o temprano, retorna a su patria de origen. Ellos mismos, a su regreso allí, deben ser los mejores colaboradores de la buena obra.

Una de las más importantes sociedades se propone ampliar extraordinariamente su gimnasio. Lo hay en varias y en no pocas se lleva al local cotidiano delante de estas pistas del atletismo. Esa es una excelente fase de la vida social, que acoplar con la creciente actividad intelectual que ya hemos señalado en anterior ocasión.

Noticias personales

Solemnes Honras Fúnebres

En la iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe, a las 10 y 11, se celebrará el funeral de don Manuel de la Peña y Lazo, a las 12 y 13, el de don Manuel de la Peña y Lazo, a las 14 y 15, el de don Manuel de la Peña y Lazo.

FARADERO DE PERSONAS

DESEO urgente saber paradero JOSE MEDINA. Gratificante esta investigación. Señalada en la prensa. Plana, 1 y 3, 20, 10, Barcelona, España.

PREMIUM CALLEJO LÓPEZ

Lo busca su familia. Diríjase al señor Juan 45 West 74 St., N. Y. C.

Noticias Religiosas

Iglesia Virgen de Nuestra Señora LA VIRGEN MLAGROSA

Misa dominical a las 10 y 11. Bautizos, matrimonios y funerales a las 12 y 13. Escuela calle 114 y 54. Teléfono 1190.

Iglesia Evangélica Española

141 West 115 St. Domingos 2 a 4, miércoles 8 p.m. Para bautizos, matrimonios y funerales. Verity 2895, Oficinas en 114 West 115 St.

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO. Tres jueves hay en el año que causan admiración: Jueves Santo, Corpus Cristi y el día de la Ascensión.

Así canta una copla popular de mi tierra. Tres cosas hay en Atlanta que causan admiración: Mister Brenner, un diario, y el gran Círculo Español.

Así canto yo... cuando cualquier Mr. Brenner me hace salir por peñenetas.

El "Círculo Español" de Atlanta, Georgia, está integrado por españoles, sud-americanos y norte-americanos amantes de España y de Hispano-América.

El "diario" es una publicación cualquiera, de cuyo nombre no quiero acordarme, y que no figura en el caso más que por haber prestado sus columnas a la prosa de Mr. Brenner, aparte del préstamo de un dibujante criminal que ha "cometido" el delito desamparante, el cual adorna el artículo de Mr. Brenner.

Y el "Círculo Español", por la mano—que beso respetuosamente—de una de sus socias, me pide, como madrileño neto que soy—y a mucha honra!—que examine la prosa de Mr. Brenner, y diga si estoy de acuerdo o no con sus conceptos.

Y mi contestación es que de todo hay en la vida del Señor, y en la prosa de Mr. Brenner...

Tengo el gusto de presentarles a Mister W. H. Brenner, educado en Atlanta, y actualmente director general de la fábrica de cemento de la Compañía Anglo-Española de Cemento Portland, en Matillas, ayuntamiento de Villaseca de Henares, provincia de Guadalajara, España.

Mr. Brenner se ha visto obligado a hacer el mismo, en Matillas, donde reside, su taza de té, porque si encomendase la fabricación de la infusión de John Bull una mujer española, esa mujer haría hervir la bebida durante tres horas.

Uno de los puntos de contacto entre españoles y norteamericanos, es que los dos son grandes aficionados al café, los últimos sobre todo desamparados por la guerra de la Independencia que siguió a las famosas tea parties.

Por eso las mujeres de ambos países saben muy bien cómo se hace una taza de café, y no acostumban a dejar hervir la infusión durante tres horas.

Como Mr. Brenner vive en un villorrio de 350 familias, es lógico que los grandes expresos no hagan prisa, y fonda en Matillas, que la compañía ferroviaria ya ha construido una estación monumental, y que la Compañía Internacional de Grandes Hoteles no haya construido un "Ritz" o un "Palace" en Matillas.

Lo lógico es que sólo los trenes mixtos, y algún que otro "tren carreta", se paren en Matillas, a 75 millas (120 km.) de Madrid.

Y como hay que dar a toda costa la nota pintoresca en cuanto se habla de España en un periódico americano, como son los americanos, que tienen sus mentes libres de la toxina secular de los Mowrer, Van Paassen y predecesores, hay que decir algo denigrante en todo artículo para dejar la impresión de atraso del pueblo que se ha visitado o en el que un buen señor está ganando su plantana.

Por eso Mr. Brenner se guarda muy bien de decir cuál es la velocidad del sud-expreso de Madrid a París, para no estropear la impresión de cangrejo sin prisa del "tren carreta" que lo lleva a veces a Madrid.

Mr. Brenner declara que el tren pone cuatro horas para recorrer las 75 millas que separan Matillas de Madrid.

Abro la guía de los caminos de hierro de Atchison, Topeka & Santa Fe, página 50, cuadro 84, y veo, sin embargo, como son los americanos, que el tren de Chicago a Kansas City 17-67, que sale de Wichita a las 7 de la mañana, llega a Waldeck a las 11.29 siguientes, o sea cuatro horas y media para recorrer las 73 millas que separan Wichita (100,000 habitantes; evaluación municipal 126-500,000 dólares) del villorrio L-Deck.

Cada uno escribe a su manera: con o sin prejuicios. Si, por un motivo cualquiera, hubiésemos escrito una crónica desde Waldeck, y hubiésemos mencionado la velocidad (1) del tren 17-67—el único tren que pasa por Waldeck de este a oeste—no habríamos olvidado el mencionar las velocidades y el lujo de que habíamos gozado en el "20th Century Limited", de Nueva York a Chicago, y en "The Chief", de Chicago a Kansas City.

Y la razón muy sencilla, es que nuestro programa está basado en el mutuo aprecio de dos razas, y entre veintinueve naciones hispanas y U. S. de América.

Por eso contamos a nuestros hermanos todo lo que hay de bueno en este país.

Y compadecemos al que pierde su tiempo contando todo lo que hay de malo en los nuestros...

En cuanto sus apreciaciones sobre las jóvenes españolas, las cuales disfrutan de más libertades que antes de la guerra mundial, de acuerdo y en consonancia con la misma reacción en todas las naciones, incluso América del Norte, no podemos dejar pasar sin protesta la frase inaudita y ofensiva que el jefe de la oficina del Departamento en Washington, Señor Henry A. Bates, comisionado de Comercio, Buenos Aires, dijo.

Señor James G. Burke, comisionado de Comercio, Barcelona, julio. Señor R. G. Long, comisionado de Comercio, Sao Paulo; julio. Señor Warren Ulrich, subcomisionado de comercio, Méjico; mayo.

SUBSCRIBASE HOY MISMO. No pierda de vista las actividades de la colonia hispana. Podrá seguir las leyendo diariamente LA PRENSA.

Noticias Religiosas

Iglesia Virgen de Nuestra Señora LA VIRGEN MLAGROSA

Misa dominical a las 10 y 11. Bautizos, matrimonios y funerales a las 12 y 13. Escuela calle 114 y 54. Teléfono 1190.

Iglesia Evangélica Española

141 West 115 St. Domingos 2 a 4, miércoles 8 p.m. Para bautizos, matrimonios y funerales. Verity 2895, Oficinas en 114 West 115 St.

El Eco de las Aulas

LA CULTURA EN SUD AMERICA

Los primeros pasos del periodismo en Chile

La historia de la prensa chilena ostenta páginas brillantes. En todos los tiempos los periodistas chilenos

Iluminados por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

En la actualidad una prensa llena de vida, absolutamente libre, iluminada por el talento sobrecalentado. A este período siguió otro de preocupación política en que los diarios marcando cada uno su tendencia se dedicaron a servir los intereses de tal o cual partido.

Notas bibliográficas

"Francisco de Goya", por Augusto L. Mayer, Conservador Jefe de la Pinacoteca Antigua de Munich y profesor de la Universidad, Traducción de Manuel Sánchez Sarto. XII capítulos, 300 páginas, 404 ilustraciones y un completísimo catálogo crítico de las obras del artista. Barcelona.

Conocida es la personalidad del profesor Mayer en asuntos de arte español, su obra presente traducida por Sánchez Sarto es un acortamiento en la Historia del Arte.

Su libro nos presenta al maestro Goya en toda la integridad de su persona, de su arte y de sus influencias; en sus obras están contemplados, sin solución de continuidad, todos los aspectos de la vida de Goya que pueden interesar al artista, al entusiasta, al investigador, un completísimo catálogo, que ocupa una parte esencial de la obra, viene a llenar de un modo perfecto las exigencias del estudio y del coleccionista. Por último, el estudio del profesor Mayer es una obra meridionalmente apasionada, que suscita en inteligentes y profanos el sentimiento de la Raza.

"Frontonario de El Salvador", por José Tomás Calderón. San Salvador. La organización administrativa de El Salvador está minuciosamente expuesta en este interesante libro del señor Calderón. Es un prontuario comercial, geográfico y estadístico, con detalle de los servicios administrativos del país, por el que se comprueba la próspera situación económica y la sólida organización interna de El Salvador. Varios gráficos explican gráficamente el alcance de las obras públicas y la magnitud de las bellezas naturales arquitectónicas más importantes, divulgando las características del país dignas de conocerse en el extranjero. En los cuadros estadísticos de producción agrícola e industrial, de movimiento comercial, se observa el auge de esa república centroamericana, cuyas energías, enajadas y tonificadas en la paz y en un régimen político de orden y de democracia, serán cada día más fecundas.

"El Paladín Trovador". Poema dramático, por Antonio Bórquez-Solar. La Casa Editorial Maucci, de Barcelona, acaba de publicar esta bella obra teatral del eminente poeta chileno Bórquez-Solar, que fue representada por primera vez en el Teatro Municipal de Santiago de Chile por la compañía Guerrero-Díaz de Mendoza.

"Brasil", por J. Camboin, agregado comercial de la delegación del Brasil en Madrid. Contiene este libro una amplia descripción geográfica del país con numerosos datos estadísticos comerciales, mineros y legales. El libro ha sido profusamente repartido en toda España figurando en el sucesivo en todas las grandes bibliotecas del país.

"Biografía de Enrique Gómez Carrillo", por César González Ruano. El libro es apologetico en extremo y contiene numerosos datos de la vida íntima de dicho escritor llenos de interés.

"Raíces", de Eduardo Zamacois. Es una novela llena de vigor y de interés, bien escrita, y que añade nuevos méritos al nombre de este escritor tan popular y de personalidad tan múltiple y variante. Las ideas estéticas de la obra acusan un progreso en relación con sus anteriores escritos.

GACETA CONSULAR

Servicio especial de LA PRENSA. WASHINGTON, mayo 31.—Los siguientes funcionarios del servicio consular de los Estados Unidos, se encuentran en este país en uso de licencia, y están a la disposición de las personas que quieran consultar con ellos sobre asuntos relacionados con el comercio en sus distritos consulares.

Señor William E. Chapman, vicecónsul en Monterrey, Méjico; dirección: Muskogee, Oklahoma.

Señor Carl F. Deichman, vicecónsul en Valparaíso, Chile; dirección: A-C S. C. Doolittle, oficinas Fidelity and Deposit Co., Baltimore, Md.

Señor Charles Forman, vicecónsul en Buenaventura, Colombia; dirección 1435 Nashville Ave., New Orleans, La.

Los siguientes representantes del Departamento de Comercio de los Estados Unidos llegarán al Departamento en los meses indicados. Fecha para conferenciar con ellos se pueden arreglar con los oficiales del Departamento en Washington.

Señor Henry A. Bates, comisionado de Comercio, Buenos Aires, julio.

Señor James G. Burke, comisionado de Comercio, Barcelona, julio.

Señor R. G. Long, comisionado de Comercio, Sao Paulo; julio.

Señor Warren Ulrich, subcomisionado de comercio, Méjico; mayo.

SUBSCRIBASE HOY MISMO. No pierda de vista las actividades de la colonia hispana. Podrá seguir las leyendo diariamente LA PRENSA.

ROMPECABEZAS

Enviado por Don Roof, 1200 — 15th St., Denver, Colo.

Grid for word search puzzle with numbers 1-38 and letters.

LEASE HORIZONTAMENTE

- 1.-Destruir. 2.-Sublevar. 3.-Brisa de las indias en el Perú. 4.-Apélope de santo. 5.-Beneficencia Española (inicials). 6.-Estrías. 7.-Expósito de la boca. 8.-Existir. 9.-Letra o conjunto de letras pronunciada con una sola emisión de voz. 10.-Posible demostrativo. 11.-El primero. 12.-Silo donde se sol da de lleno. 13.-Novela que un lugar a otro. 14.-Natural de Sajonia (fem). 15.-Relato al señor de los rebaños o vega. 16.-Planta crucifera de raíz gruesa y comestible (plural). 17.-Cuatro subterráneo. 18.-Canal de agua por donde sale al mar el agua que extrae la zombra. 19.-Curar. 20.-A más de esto o aquello. 21.-Estrías. 22.-Figura de óvalo (plural). 23.-Relato al señor de los rebaños o vega. 24.-Pronombre dativo. 25.-Hijo de Noé. 26.-Delegado. 27.-Gran puerto comercial de Rusia (plural). 28.-Proyecto. 29.-Sud América (inicials). 30.-Deseo. 31.-Pronombre. 32.-Artículo determinado (fem, plural). 33.-Relato al señor de los rebaños o vega. 34.-Sala grande. 35.-Sala grande.

LEASE VERTICALMENTE

- 1.-Mata. 2.-Pronombre. 3.-Artículo determinado (fem, plural). 4.-Planta umbelífera que semilla aromática. 5.-Ep lugar inferior (plural). 6.-Uno de los estados de los Estados Unidos (abrev). 7.-Marchar de un lugar a otro. 8.-Cesta para cochar la pesca. 9.-Sábalo. 10.-Pez. 11.-Cajillas. 12.-Collada de viento del sur. 13.-Artículo neutro (plural). 14.-Relato al señor de los rebaños o vega. 15.-Ficha de la semana. 16.-Planta broméada de fruto en forma de...

Sección Amena

—Niño, —indica el dueño al dependiente—, saca otro.

—Tampoco me agrada ese: lo quiero más alto.

—Niño, —agrega el dueño ya mosqueado— enseñale donde está la confitería "La Campana". Esta señora lo que busca es tocino del cielo.

Un turista inglés, que visita Madrid, interroga al guía: —¿Cuál ser este edificio?— y señalaba al Palacio.

—¿Ese? El Palacio Real; además—prosigue el guía— aquí tenemos el "Teatro Real", y aquel otro de allí, el "Real Cinema".

—¡Oh! —exclama el inglés— Madrid, tener "mochos" reales... —Pocos, señor: entre todos no llegan a una peseta.

Los grandes creadores ven lo eterno en lo accidental; por lo que sus obras perduran.

No ha de temerse a la sinceridad; sólo es tremendo lo oculto.

—Niño, —indica el dueño al dependiente—, saca otro.

—Tampoco me agrada ese: lo quiero más alto.

—Niño, —agrega el dueño ya mosqueado— enseñale donde está la confitería "La Campana". Esta señora lo que busca es tocino del cielo.

Un turista inglés, que visita Madrid, interroga al guía: —¿Cuál ser este edificio?— y señalaba al Palacio.

—¿Ese? El Palacio Real; además—prosigue el guía— aquí tenemos el "Teatro Real", y aquel otro de allí, el "Real Cinema".

—¡Oh! —exclama el inglés— Madrid, tener "mochos" reales... —Pocos, señor: entre todos no llegan a una peseta.

Los grandes creadores ven lo eterno en lo accidental; por lo que sus obras perduran.

No ha de temerse a la sinceridad; sólo es tremendo lo oculto.

—Niño, —indica el dueño al dependiente—, saca otro.

—Tampoco me agrada ese: lo quiero más alto.

—Niño, —agrega el dueño ya mosqueado— enseñale donde está la confitería "La Campana". Esta señora lo que busca es tocino del cielo.

Un turista inglés, que visita Madrid, interroga al guía: —¿Cuál ser este edificio?— y señalaba al Palacio.

—¿Ese? El Palacio Real; además—prosigue el guía— aquí tenemos el "Teatro Real", y aquel otro de allí, el "Real Cinema".

—¡Oh! —exclama el inglés— Madrid, tener "mochos" reales... —Pocos, señor: entre todos no llegan a una peseta.

Los grandes creadores ven lo eterno en lo accidental; por lo que sus obras perduran.

No ha de temerse a la sinceridad; sólo es tremendo lo oculto.

—Niño, —indica el dueño al dependiente—, saca otro.

—Tampoco me agrada ese: lo quiero más alto.

—Niño, —agrega el dueño ya mosqueado— enseñale donde está la confitería "La Campana". Esta señora lo que busca es tocino del cielo.

Un turista inglés, que visita Madrid, interroga al guía: —¿Cuál ser este edificio?— y señalaba al Palacio.

—¿Ese? El Palacio Real; además—prosigue el guía— aquí tenemos el "Teatro Real", y aquel otro de allí, el "Real Cinema".

—¡Oh! —exclama el inglés— Madrid, tener "mochos" reales... —Pocos, señor: entre todos no llegan a una peseta.

Los grandes creadores ven lo eterno en lo accidental; por lo que sus obras perduran.

No ha de temerse a la sinceridad; sólo es tremendo lo oculto.

—Niño, —indica el dueño al dependiente—, saca otro.

—Tampoco me agrada ese: lo quiero más alto.

LA MISION CULTURAL MEJICANA REGRESA A SU PATRIA DESPUES DE PROVECHOSA JIRA

Servicio especial de LA PRENSA. LOS ANGELES, Cal., mayo 31.—Después de una jira de cinco meses por el Estado de California, ha regresado a Méjico, la Misión Cultural Mejicana, gratamente impresionados por los agasajos y fiestas que fueron motivo durante su permanencia de casi tres semanas en este hospitalario país.

Una de las verdaderas sorpresas de la Misión fue su visita a la Escuela Nacional de Automotores, que tiene una gran actividad para estrechar las relaciones entre Méjico y los Estados Unidos que ninguna otra en California, ofreció a los miembros de la Misión un simpático luncheon, un tratamiento familiar, con objeto de darles oportunidad de descansar en los elaborados banquetes y discursos.

Se visitaron los departamentos de instrucción práctica de mecánica, automotriz que esta gran escuela imparte tanto en inglés como en español a un grupo de más de cien jóvenes mejicanos, llegados de diversas partes de Méjico a recibir esta instrucción. También fue visitada la Escuela Eléctrica, que es otra dependencia interesantísima y que posee el equipo más completo para la enseñanza de esta materia que es dable obtenerse. Un departamento que se está empezando en esta Escuela es el de Aeronáutica, a donde se enseñará a volar en todas sus formas. Esta Misión está a cargo del eminente meteorólogo, Dr. Ford A. Carpenter. El presidente de la Escuela Nacional

Tommy Loughran contra Pete Latzo esta noche en Ebbets Field, Brooklyn

El combate había sido pospuesto previamente hasta el próximo martes.—Ted Kid Lewis vs. K. O. "Phil" Kaplan

Después de anunciar primeramente que el combate era pospuesto hasta el próximo miércoles por la lesión de Humbert Fugazy...

La batalla, como saben los fanáticos, debía haberse celebrado en la noche del miércoles pasado, pero la lluvia impidió la lucha...

Cochet eliminó ayer a Hunter y Lacoste al australiano Crawford

Cochet experimentó poca dificultad en deshacerse del norteamericano.—Lacoste se entrevistó con Crawford.

Robson eliminado

AUTEUIL, 31 de mayo (P).—Herni Cochet, uno de los mayores "mosqueteros" tennísticos de Francia...

Cochet dió comienzo al "match" como de costumbre, con desinterés, cambiando primero su servicio...

Cochet empezó a hacer presión en el segundo "set", perforando dos veces el saque de su rival...

Hunter, jugando en forma excepcional y substituyendo en el juego su habitual servicio de recios golpes...

Lacoste se entrevistó con Crawford. Exhibiendo nuevamente su mecánicamente perfecto "tennis", René Lacoste fue el primero en avanzar...

Lacoste a Crawford. El taciturno René parecía más preparado que de costumbre...

Crawford había venido a los propietarios de Lacoste, Borotra y Brugnon, el invierno pasado en Australia.

TAMBIEN BOUSSUS. Christian Boususs, joven francés de 18 años de edad...

LIBROS de TEXTO de CORTINA. Aprendan Inglés, Francés, Español, Italiano, Alemán...

APRENDIZAJE DE IDIOMAS. Método que convierte la tarea del estudio en un pasatiempo agradable.

R. D. CORTINA COMPANY, INC. Depto. 696 105 WEST 40th STREET, NEW YORK CITY

España e Italia contendrán hoy en las Olimpiadas de Amsterdam

Bélgica vs. Argentina mañana, Uruguay vs. Alemania el domingo y Portugal vs. Egipto el lunes.—Consideraciones

200 personas son asaltadas por seis bandidos

Roban de 150 a 200 mil dólares en un cabaret

AMSTERDAM, mayo 31. (P).—Terminada la primera etapa de las eliminaciones que decidirán el campeonato olímpico de balmopé, si que se pueda hablar de sorpresas...

INDIANAPOLIS, Ind., mayo 31. (P).—Seis hombres fueron suficientes para despojar de cuanto poseían 200 personas que se hallaban disfrutando de una excelente comida...

URUGUAY VS. ALEMANIA. Este encuentro, por considerarse el más importante de la segunda etapa, fue fijado para el domingo...

PORTUGAL VS. EGIPTO. Egipto, vencedor de Turquía, abriga firmes esperanzas de alcanzar la final y espera vencer a Portugal...

MEJICO PROGRESA Y SE DESARROLLA. (Continuación de la 1a. pág.)

TOLEDO, O., mayo 31. (P).—Charles J. Hoppe, de 20 años, conocido rapto y asesino de niña de Toledo...

SIGUE EL TORNEO DEL CLUB ESPERANZA. Sigue desarrollándose con notable entusiasmo el torneo de billar del Club Esperanza...

BASEBALL. LIGA AMERICANA. Chicago... 7 10 1. St. Louis... 2 10 1.

LIGA NACIONAL. Boston... 9 13 4. Filadelfia... 4 6 4.

El movimiento católico. No hay movimiento católico. Hay partidas sueltas, como le dije, aisladas, sin calor popular.

VERANO ¿EH?



Vaya, vaya, que no es linda Am Page con este sencillo atavío de verano, ¿verdad?

que no es intolerante. Sólo pide que se inscriban los sacerdotes y lo sostiene. Insiste en saber absoluto a la libertad de religión...

EL MINISTRO DE COLOMBA. (Continuación de la 1a. pág.)

El señor Brock, vicepresidente de la Cámara de Comercio Colombiano...

Discurso de Mr. Brock. El señor Brock, vicepresidente de la Cámara de Comercio Colombiano...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

Discurso del ministro Olaya. "Es para mí un honor y un motivo de sincero agradecimiento...

rar que los años anteriores van a ser superados por éste en una proporción muy considerable. Los hechos anteriores autorizan para afirmar que tal comercio está destinado a seguir una fuerte línea ascendente...

Hay pocos países que tienen el encanto de Colombia, y todavía menos que tienen ante sí un futuro tan brillante, prometedor de un enorme desarrollo. Nosotros no deseamos pues tener el privilegio de laborar conjuntamente por el ideal de un mejor y mayor entendimiento...

Hizo uso de la palabra también, hablando sobre importantes asuntos que la economía de los hechos bancaria del país, que ha cooperado a la expansión comercial y económica. La ley bancaria en Colombia consagra un sistema de vigilancia y control muy análogo al establecido por la ley del estado de Nueva York...

Entre los asistentes se hallaban los siguientes señores: Asistentes: Entre los asistentes se encontraban los señores: doctor Enrique Olaya Herrera, ministro de Colombia...

Estas relaciones, para las cuales tenemos derecho a esperar cada día un futuro más halagüeño, están fundadas en una confianza y buena voluntad mutuas, y cuantos elementos contribuyeran a fortalecerla...

La encantadora Dolores, gran estrella de "Resurrección", llega a alturas nuevas en RAMONA, la de pasión ardiente, que ama a dos hombres.

PRECIOS POPULARES. Continuamente los días de semana desde las 10.15 a. m.

RIVOLI UNITED ARTISTS. BROADWAY y 49th ST. Teatro PARK PALACE 3-5 W. 110 St. HOY VIERNES (1o. de junio)

GRAN COMPANIA de NARCISIN. A las 8 en punto, a petición del público y del gran éxito en New York...

RESORITA BILLIE BURKE en "THE HAPPY HUSBAND" en "THE HAPPY HUSBAND" en "THE HAPPY HUSBAND"

MARK STRAND Dorothy Mackall, Jack Mulhall "LADY BE GOOD"

Diplomáticos y cónsules hispanos en los Estados Unidos votan en "La Prensa"

Embajadores, ministros y cónsules de las veintuna naciones de nuestra raza, han sido solicitados, con el mayor encarecimiento...

Noticias cablegráficas de las 21 naciones hispanicas. Para las Damas. Notas de Sociedad. Editorial.

Guía del lector. Deportes. Vapores. Rotograbado. Deportes—Especial Deportivo (Lunes, jueves y sábados).

Nombre. Direccion. Poblacion. Estado.

C. E. Thomas, de United States Steel Products Corporation; Mr. A. S. Wise, Mr. J. F. Hoerner y Mr. N. W. Sample, Jr. de Baldwin Locomotive Works...

HOY BASEBALL. POLO GOLF. GIANTS vs. BROOKLYN. Asientos reservados de \$10 a \$1.50.

TEATRO APOLO. Calle 125, entre 7a. y 8a. Aves. DOMINGO, JUNIO 3. 3.30 y 8.30 P. M.

J. AUDINOT & Co. presentan a la célebre compañía del genitarrista NARCISIN en el emocionante drama "TOSCA"

New Amsterdam. Dr. Emp. Esm. Dillingham & Ziegfeld. MARYLYN MILNER en "ROSALIE" con JACK DONAHUE

ZIEGFELD. Thea. 54 St. y 56. Ave. Mts. jueves y sábados. SHOW BOAT. Norma Terris, Howard Marsh...

LYRIC THEATRE. 42nd St. Oeste. DENNIS KING en la versión musical de Los 3 MOSQUETEROS

WINTER GARDEN. 33rd St. Mts. jueves y sábados. GREENWICH VILLAGE FOLLIES

BELASCO. Thea. W. 44 St. N. 830. Mts. jue. y sáb. 3:30. DAVID BELASCO presenta THE BACHELOR FATHER

MOROSCO. Thea. 45th St. de By. N. 830. 4to. MES DE LA PIEZA MAS EMOCIONANTE DEL MUNDO

The SILENT HOUSE. La mayor emoción presta en escena. Buenos asientos de todo precio en taquilla.



Alquileres
Apartamentos amueblados
STREET 111 W. Cinco cuartos, baño,...

Alquileres
Continuación
Locales para alquilar
TENDAS y apartamentos se alquilan...

Colocaciones
Oferta—Hombres y mujeres
TRES HOMBRES jóvenes y señoritas...

Oferta—Hombres
AGENCIA HISPANO-AMERICANA
123 Mulberry St. necesita hombres y...

Oferta—Mujeres
ADORNADORAS SE NECESITAN EN...

Demanda—Hombres
ALBANI PUERTO RIQUEÑO
Práctica general. Nociones carpintería...

Oferta—Mujeres
Adornadoras en sombreros y
copistas, con experiencia en...

Demanda—Mujeres
ESTENOGRÁFA experta desea colocación...

Ninos se cuidan
CUIDO NINOS. 20. PISO, OESTE.
103 West 114 St. SRA. PEREZ.

Compras
TRIGGER
150 West 44th Street. Compra perlas...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Bailes
APRENDA A BAILAR
Lecciones privadas de baile p. p. p....

Cuartos amueblados—Brooklyn
SANDS ST. 119. Cuartos con cocina...

Enseñanza
Continuación—Bailes
STUDIO RENO 489 de la calle de Soho...

EL INGLÉS
POR EL METODO
MAS MODERNO, FACIL
Y PRACTICO

INGLES
ENSEÑADO POR UNA
SEÑORITA AMERICANA
METODO INCOMPARABLE
SORPENDINGES RESULTADOS EN...

INGLES
ENSEÑADO POR UNA
SEÑORITA AMERICANA
METODO INCOMPARABLE
SORPENDINGES RESULTADOS EN...

Demanda—Hombres
ALBANI PUERTO RIQUEÑO
Práctica general. Nociones carpintería...

Oferta—Mujeres
Adornadoras en sombreros y
copistas, con experiencia en...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

Enseñanza
Automóviles
SPANISH AUTO SCHOOL
La mejor escuela para aprender la...

HASTA
LAS 5 P. M.
Barberías
BARBERIA DE PEDRO FLORES
Especialidad en el corte de pelo de señoras...

Barberías—Muebles
PARA BARBERIAS, sillones y enseres para...

Casas de huéspedes
LA NUEVA CONTINENTAL
56 West 91 St. Teléfono Riverside 0403...

Profesionales
Continuación—Dentistas
Dr. J. J. DEBROT
Cirujano Dentista Hispano-
americano.

Profesionales
Continuación—Dentistas
Dr. N. S. HANOKA
CIRUJANO DENTISTA

Profesionales
Continuación—Dentistas
Dr. A. Menasche
CIRUJANO DENTISTA

Profesionales
Continuación—Dentistas
Dr. J. J. DEBROT
CIRUJANO DENTISTA

Continúan celebrándose demostraciones
airadas anti-italianas en Yugo eslavía
Las sesiones del parlamento tuvieron que ser suspendidas
en medio de gran tumulto

BELGRADO, Yugo eslavía, mayo 31.—(A.) La ciudad de Belgrado
contó por una noche de terror y esta
mañana se observaban casi por
doquiera señales de destrucción.

Cuarenta y tres trabajadores que
se unieron a los estudiantes, fueron
arrestados y reducidos a prisión.

ROMA, mayo 31.—(A.) Los estu-
diantes marcharon hoy formados
por las calles principales de Log-
horn, en demostración, con bande-
ras protestando contra las demas-
traciones anti-italianas en Yugo-
slavia.

Háblase de un
nuevo volcán en
el Ande peruano
Próyctase el establecimiento
de una línea aérea Perú-
Estados Unidos

BAKER AND KELLOGG
EN UNA LEGISLATURA
Condecorase en El Salvador
a una persona que salvó a
40 personas

EL gobierno en mayoría
Con referencia a las declaraciones
hechas por el ministro de Rela-
ciones Exteriores...

AGENCIA ESPAÑOLA
MUDANZAS Y TRANSPORTES
Corta y Larga Distancia, de
JUAN GALLEGO

AGENCIA ESPAÑOLA
MUDANZAS Y TRANSPORTES
Corta y Larga Distancia, de
JUAN GALLEGO

AGENCIA ESPAÑOLA
MUDANZAS Y TRANSPORTES
Corta y Larga Distancia, de
JUAN GALLEGO

AGENCIA ESPAÑOLA
MUDANZAS Y TRANSPORTES
Corta y Larga Distancia, de
JUAN GALLEGO

AGENCIA ESPAÑOLA
MUDANZAS Y TRANSPORTES
Corta y Larga Distancia, de
JUAN GALLEGO

AGENCIA ESPAÑOLA
MUDANZAS Y TRANSPORTES
Corta y Larga Distancia, de
JUAN GALLEGO

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Despedida de la jira
Después de haber sido huésped
el domingo durante todo el día de
la Universidad de Pomona, que en
compañía del señor consúl Pesquet...

Today's News FRIDAY, JUNE 1, 1928

NEW YORK
Necessity of better understanding between American countries stressed in banquet of the Colombian-American Chamber of Commerce given at Bankers' Club.

FOREIGN
Spain
Congress of Aviation now being held at Madrid agrees to waive present frontier inspection by air mail planes.

OTHER NEWS
Six men get from \$150,000 to \$200,000 in holdup to 200 people. Carlos Hoppe, slayer of the 7 years girl Dorothy, pleads no guilty.

Ud. obtiene alrededor de 8%
Cuando Ud. invierte en acciones ordinarias del Citic Service, Ud. somete su capital a un beneficio neto de más o menos 8% y:

Henry L. Doherty & Company
60 WALL ST., NEW YORK
DEPARTAMENTO ESPAÑOL
Para mayor información sobre estos sólidos y beneficiosos valores, recorte este cupón y envíenoslo.

The BANK of AMERICA
NATIONAL ASSOCIATION
NEW YORK
Banco Nacional Establecido en 1812
44 WALL STREET.—Antes Banco Perera
6812 BROADWAY.—Antes Bowery & East River National Bank

THE ANGLO-SOUTH AMERICAN TRUST COMPANY
49 Broadway, New York
Representante en Nueva York
SECCIONES ESPAÑOLAS
Cuentas de Ahorro en las Sucursales en España

LOS AVIADORES ESPAÑOLES BATEN EL RECORD MUNDIAL

(Continuación de la 2a. pág.)
ro que se encontraron con la oposición de su gobierno, atraían hoy la atención del mundo, el que se encontraba frente a frente con un nuevo misterio de aviación.

"Si" y "No" son la llave de futuros acontecimientos políticos en España

Los aviadores italianos fueron invitados a almorzar con el soberano español.—Importantes legislaciones aéreas
MADRID, mayo 31 (A).—El general Primo de Rivera no tiene la menor intención de cambiar la forma de gobierno que actualmente rige los destinos de la patria, según informó todavía el lunes pasado "El Noticiero", órgano oficial del gobierno.

CAMBIOS

Table with columns: EUROPA, AMERICA, Ropa, Tejidos. Lists exchange rates for various locations like Buenos Aires, Rio de Janeiro, Uruguay, etc.

SALIERON RUMBO A LAS ISLAS HAWAII



De izquierda a derecha se encuentran los aviadores capitán H. W. Lyon, navegante, y Kingford Smith, piloto, australianos, y capitán C. T. P. Ulm, co-piloto y James M. Warner, comandante de radio, quienes forman la tripulación del "Southern Cross," un monoplano trimotor que partió ayer de California hacia las islas Hawaii.

NOTAS DEL PUERTO

LA PRENSA no se hace responsable de cambios inesperados que ocurran en las fechas de llegada y salida de barcos.
LLEGAN
VIERNES, 1 DE JUNIO.

Table listing ship arrivals and departures with columns for ship name, origin, and departure time.

LA DISTANCIA

no es un obstáculo para aprovecharse de los servicios de nuestro Banco. Los residentes en West Virginia, Florida, Pennsylvania o Colorado, reciben tanta atención y esmero en la ejecución de sus órdenes como los clientes que vienen personalmente a nuestras oficinas.

La Demora forzada

en abrir nuestra nueva tienda, en Broadway y la calle 38, que no pudimos, como esperábamos, hacerlo en esta primavera, nos obliga a disponer de nuestro exceso de stock...

25%
He aquí nuestra reducción en los precios de
TRAJES, SOBRETODOS y TUXEDOS

"Billy Taub Specials"
Precio normal En esta venta
\$38.50 \$28.50

VEA Y COMPARE
Billy Taub CLOTHIER
112 Lenox Ave., esquina calle 116

PARA ESPAÑA
Servicio Rápido
LOS MAGNIFICOS VAPORES DE CLASE UNICA
Directos a VIGO y SANTANDER
"ROUSSILLON" Junio 14, Julio 26 y Octubre 4

GRACE LINE
Vapor DIRECTO a
PUERTO COLOMBIA
CARTAGENA \$145 PRIMERA CLASE
S.S. Venezuela, Junio 7
También Panamá Canal, Corinto, La Libertad, San José de Guatemala, California